



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
GENERAL

E/CN.4/1998/148  
25 March 1998

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят четвертая сессия

Пункт 10 повестки дня

ВОПРОС О НАРУШЕНИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ОСНОВНЫХ СВОБОД В  
ЛЮБОЙ ЧАСТИ МИРА, ОСОБЕННО В КОЛОНИАЛЬНЫХ И ДРУГИХ  
ЗАВИСИМЫХ СТРАНАХ И ТЕРРИТОРИЯХ

Письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства  
Союзной Республики Югославии при Отделении Организации  
Объединенных Наций в Женеве от 23 марта 1998 года  
на имя Председателя Комиссии по правам человека

Я обращаюсь к Вам в связи с заявлениями представителей Словении, Республики Хорватии и бывшей югославской Республики Македонии, сделанными на заседании Комиссии 17 марта 1998 года.

1. Мнимая обеспокоенность Словении судьбой албанского национального меньшинства в Сербии никогда не была продиктована - и нынешний случай не является исключением - подлинным стремлением к уважению прав человека, а определялась исключительно интересами Словении в данном регионе и за его пределами, а также желанием Словении и ее политиков служить иным более широким политическим и стратегическим интересам. Многим известно о ее неприкрытом использовании в своих целях албанцев, стремящихся добиться поддержки своих сепаратистских устремлений.

2. Что касается представителей Хорватии, то все учреждения и органы Организации Объединенных Наций, занимающиеся правами человека, должны быть для них раз и навсегда закрыты.

Дела, а не слова и измышления, сфабрикованные известными агентствами по связям с общественностью, служат наиболее яркой иллюстрацией политики этой страны.

Трагическая судьба многих проживающих в Союзной Республике Югославии людей – сирот, семей, потерявших на войне кого-то из близких, лиц с психическими расстройствами – как среди молодежи, так и среди престарелых – инвалидов, больных, людей, доведенных до нищеты, не имеющих жилища, имущества или дохода, разобщенных семей, ищущих своих родных и близких по всему миру – от Канады до Новой Зеландии, – а также большое число погибших дает представление о характере соблюдения прав человека в Хорватии. В тот самый момент, когда представитель Хорватии произносила свою речь с трибуны Комиссии по правам человека, аэропорты Норвегии принимали сотни новых сербских беженцев из Восточной Словении, Бараньи и Западного Срема.

Несмотря на все зверства, совершенные Хорватией за последние шесть лет в отношении лиц, не являющихся хорватами, которые испокон веков считали Хорватию своей родиной, международное сообщество не наказало этот режим. Те, кто сегодня представляют международное сообщество, разумеется, выступали с предупреждениями о том, что с учетом некоторых из ее действий Хорватии может быть отказано в финансовой или иной помощи. Геноцид, повторно осуществленный Хорватией в XX веке против огромной по величине группы собственного населения, не побудил постоянных членов Совета Безопасности выработать проект резолюции или принять какие-либо меры, помимо заявления Председателя. Вместо этого Хорватии разрешают выступать в Комиссии Организации Объединенных Наций по правам человека, и ее преисполненные цинизмом заявления являются надругательством над идеалами прав человека и оскорблением тех членов Комиссии, которые не имеют решающего влияния на политику Хорватии в этой области.

3. Что касается бывшей югославской Республики Македонии, то представители албанского меньшинства, населяющие ее территорию, пользуются такими же правами, которые в соответствии с законом и на практике предоставлены представителям того же меньшинства в Союзной Республике Югославии. В отличие от албанского меньшинства в Македонии, которое участвует в политической жизни страны, представители албанского меньшинства в Союзной Республике Югославии отказываются пользоваться этими правами, поскольку их цель заключается в отделении и создании великой Албании. Представители этого меньшинства как в Союзной Республике Югославии, так и в Македонии считают себя важным элементом единой общности, стремящейся к достижению единственной цели – созданию более крупного государства – великой Албании, путем захвата и заселения территорий, принадлежащих другим народам, за пределами своей родной страны.

